



德翔海運

T. S. LINES



好消息

QINGDAO : 航線 <AIS> 3天快船到 青島
 航線 <KCM2> 4天快船到 青島
 SHANGHAI: 週二 <CTI> / 週六 <HHX2> 3天到上海

Hong Kong To NORTHERN CHINA Outbound Schedule - Local
 latest updated : 2017/11/24

HONG KONG TO SHANGHAI (香港至上海)

VESSEL	VSL CODE	VOY	SVC	HKG Terminal	CY PERIOD	CLOSING TIME	SI CUT	ETD HKG	ETA SHANGHAI
KMTC JAKARTA	KCJK	1713N	KCT	HIT	11/18 - 11/24	五(15:00)	四(17:00)	11/25	12/02
ST. JOHN	STJH	17014N	KCT	HIT	11/23 - 11/30	四(23:00)	四(17:00)	12/02	12/09
PADIAN 2	PDN2	1722E	HHX2	CMCS	11/20 - 11/26	日(23:00)	六(12:00)	11/28	12/01
PELICAN	PLCN	17014N	CHT	HIT	11/22 - 11/30	四(12:00)	三(17:00)	12/02	12/09
KOTA JOHAN	KTJH	1702N	CVT	HIT	11/22 - 11/29	三(23:00)	一(17:00)	12/03	12/05
NAJADE	NJAD	049N	CTI	HIT	11/23 - 11/30	四(23:00)	四(12:00)	12/02	12/05
SKY CHALLENGE	SCLG	1715N	KCT	HIT	12/01 - 12/06	三(23:00)	三(12:00)	12/08	12/15
BAOHANG	BHNG	1722E	HHX2	CMCS	11/27 - 12/02	六(23:00)	六(12:00)	12/06	12/09
KMTC HAIPHONG	KHPH	1707N	CHT	HIT	11/29 - 12/04	一(23:00)	一(17:00)	12/06	12/13
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1713N	CVT	HIT	11/29 - 12/04	一(23:00)	一(17:00)	12/10	12/12
CALIFORNIA TRADER	CFTD	002N	CTI	HIT	11/30 - 12/05	二(17:00)	二(12:00)	12/08	12/11
KMTC JAKARTA	KCJK	1714N	KCT	HIT	12/02 - 12/07	四(23:00)	四(17:00)	12/09	12/16
ITALIAN EXPRESS	ITES	17005E	HHX2	CMCS	12/04 - 12/09	六(23:00)	六(12:00)	12/11	12/14
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1714N	CHT	HIT	12/06 - 12/11	一(23:00)	一(17:00)	12/12	12/19
BLANK SAILING				HIT	12/06 - 12/11	一(23:00)	一(17:00)		
LOUDS ISLAND	CLOU	085N	CTI	HIT	12/07 - 12/12	二(17:00)	二(12:00)	12/13	12/16
ST. JOHN	STJH	17015N	KCT	HIT	12/09 - 12/14	四(23:00)	四(17:00)	12/16	12/23
SENTOSA TRADER	STTD	1726E	HHX2	CMCS	12/11 - 12/16	六(23:00)	六(12:00)	12/18	12/21
PELICAN	PLCN	17015N	CHT	HIT	12/13 - 12/18	一(23:00)	一(17:00)	12/19	12/26
TOKYO TOWER	TTWR	17016N	CVT	HIT	12/13 - 12/18	一(23:00)	一(17:00)	12/20	12/22
NAJADE	NJAD	050N	CTI	HIT	12/14 - 12/19	二(17:00)	二(12:00)	12/20	12/23
SKY CHALLENGE	SCLG	1716N	KCT	HIT	12/16 - 12/21	四(23:00)	四(17:00)	12/23	12/30
PADIAN 2	PDN2	1724E	HHX2	CMCS	12/18 - 12/23	六(23:00)	六(12:00)	12/25	12/28
KMTC HAIPHONG	KHPH	1708N	CHT	HIT	12/20 - 12/25	一(23:00)	一(17:00)	12/26	01/02
KOTA JOHAN	KTJH	1703N	CVT	HIT	12/20 - 12/25	一(23:00)	一(17:00)	12/27	12/29
CALIFORNIA TRADER	CFTD	003N	CTI	HIT	12/21 - 12/26	二(17:00)	二(12:00)	12/27	12/30
KMTC JAKARTA	KCJK	1715N	KCT	HIT	12/23 - 12/28	四(23:00)	四(17:00)	12/30	01/06
BAOHANG	BHNG	1724E	HHX2	CMCS	12/25 - 12/30	六(23:00)	六(12:00)	01/01	01/04
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1715N	CHT	HIT	12/27 - 01/01	一(23:00)	一(17:00)	01/02	01/09
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1714N	CVT	HIT	12/27 - 01/01	一(23:00)	一(17:00)	01/03	01/05
LOUDS ISLAND	CLOU	086N	CTI	HIT	12/28 - 01/02	二(17:00)	二(12:00)	01/03	01/06
ST. JOHN	STJH	17016N	KCT	HIT	12/30 - 01/04	四(23:00)	四(17:00)	01/06	01/13

DELAY 7 DAY
 DELAY 7 DAY
 DELAY 1 DAY
 DELAY 3 DAY
 DELAY 4 DAY
 DELAY 3 DAY
 DELAY 6 DAY
 DELAY 2 DAY
 DELAY 1 DAY
 DELAY 4 DAY
 DELAY 2 DAY

長江內支線駁船每天上海開出(江蘇省 / 浙江省 / 安徽省 / 湖北省 / 湖南省 / 江西省 / 重慶市 / 四川省)

上海櫃場資料
 外高橋5期 (Wai Gao Qiao Terminal Phase 5) -- HHX2 Service
 外高橋4期 (Wai Gao Qiao Terminal Phase 4) -- CTI Service
 外高橋1期 (Wai Gao Qiao Terminal Phase 1) -- CVT, CHT, KCT Service

HONG KONG TO NINGBO (香港至寧波)

VESSEL	VSL CODE	VOY	SVC	HKG Terminal	CY PERIOD	CLOSING TIME	ETD HKG	ETA NINGBO
PADIAN 2	PDN2	1722E	HHX2	CMCS	11/20 - 11/26	日(23:00)	11/28	11/30
KOTA JOHAN	KTJH	1702N	CVT	HIT	11/22 - 11/29	三(23:00)	12/03	12/07
NAJADE	NJAD	049N	CTI	HIT	11/23 - 11/30	四(23:00)	12/02	12/06
BAOHANG	BHNG	1722E	HHX2	CMCS	11/27 - 12/02	六(23:00)	12/06	12/08
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1713N	CVT	HIT	11/29 - 12/04	一(23:00)	12/10	12/14
CALIFORNIA TRADER	CFTD	002N	CTI	HIT	11/30 - 12/05	二(17:00)	12/08	12/12
ITALIAN EXPRESS	ITES	17005E	HHX2	CMCS	12/04 - 12/09	六(23:00)	12/11	12/13
BLANK SAILING			CVT	HIT	12/06 - 12/11	一(23:00)	12/13	12/17
LOUDS ISLAND	CLOU	085N	CTI	HIT	12/07 - 12/12	二(17:00)	12/13	12/17
SENTOSA TRADER	STTD	1726E	HHX2	CMCS	12/11 - 12/16	六(23:00)	12/18	12/20
TOKYO TOWER	TTWR	17016N	CVT	HIT	12/13 - 12/18	一(23:00)	12/20	12/24
NAJADE	NJAD	050N	CTI	HIT	12/14 - 12/19	二(17:00)	12/20	12/24
PADIAN 2	PDN2	1724E	HHX2	CMCS	12/18 - 12/23	六(23:00)	12/25	12/27
KOTA JOHAN	KTJH	1703N	CVT	HIT	12/20 - 12/25	一(23:00)	12/27	12/31
CALIFORNIA TRADER	CFTD	003N	CTI	HIT	12/21 - 12/26	二(17:00)	12/27	12/31

DELAY 1 DAY
 DELAY 4 DAY
 DELAY 3 DAY
 DELAY 2 DAY
 DELAY 4 DAYS
 DELAY 2 DAY

BAOHANG	BHNG	1724E	HHX2	CMCS	12/25 - 12/30	六(23:00)	01/01	01/03
KMTC LAEM CHABANG	KLCB	1714N	CVT	HIT	12/27 - 01/01	一(23:00)	01/03	01/07
LOUDS ISLAND	CLOU	086N	CTI	HIT	12/28 - 01/02	二(17:00)	01/03	01/07

寧波櫃場資料 CVT, CTI, HHX2 sv (NBCT) - 宁波北仑国际集装箱码头有限公司 (NingBo Beilun Int'l Continer Terminals) (2期)

HONG KONG TO XINGANG, TIANJIN / DALIAN / LIANYUNGANG (香港 至 天津新港 / 大連 / 連雲港)										
VESSEL	VSL CODE	VOY	SVC	HKG Terminal	CY PERIOD	CLOSING TIME	ETD HKG	ETA		
								XINGANG, TIANJIN	DALIAN	LIANYUNGA
CASTOR N	CSTN	246XKN	NCX	HIT	11/20-11/25	六(23:00)	11/27	12/02	12/03	12/06
LORRAINE	LRAN	17016N	NCX	HIT	11/27-12/02	六(23:00)	12/04	12/09	12/10	12/13
NEW HAMPSHIRE TRADER	NHPT	250XKN	NCX	HIT	12/04-12/09	六(23:00)	12/11	12/16	12/17	12/20
CASTOR N	CSTN	252XKN	NCX	HIT	12/11-12-16	六(23:00)	12/18	12/23	12/24	12/27
LORRAINE	LRAN	17017N	NCX	HIT	12/18-12/23	六(23:00)	12/25	12/30	12/31	01/03
NEW HAMPSHIRE TRADER	NHPT	256XKN	NCX	HIT	12/25-12/30	六(23:00)	01/01	01/06	01/07	01/10
CASTOR N	CSTN	258XKN	NCX	HIT	12/31-01/06	六(23:00)	01/08	01/13	01/14	01/17
LORRAINE	LRAN	18001N	NCX	HIT	01/08-01/13	六(23:00)	01/15	01/20	01/21	01/24

天津新港櫃場資料 (FICT) FICT(Tianjin Five Continents International Container Terminal) 五洲碼頭
 大連櫃場資料 CNDPCM - (大連大窯灣二期碼頭)
 連雲港櫃場資料 新東方集裝箱碼頭 (LYG-PSA)

HONG KONG TO QINGDAO (香港 至 青島) *DG ACCEPT CLASS 8 & 9 ONLY*								
VESSEL	VSL CODE	VOY	SVC	HKG Terminal	CY PERIOD	CLOSING TIME	ETD HKG	ETA QINGDAO
IRENES RYTHM	IRYT	1711N	KCM	HIT	11/04-11/09	四(23:00)	11/11	11/19
KMTC MUMBAI	KMUB	1707E	AIS	HIT	11/05-11/11	六(23:00)	11/13	11/16
LORRAINE	LRAN	17015N	NCX	HIT	11/06-11/11	六(23:00)	11/13	11/21
SCT QATAR	SQAT	17009N	KCM2	HIT	11/07-11/12	日(23:00)	11/22	11/26
BOMAR HAMBURG	BHMB	17006N	KCM	HIT	11/11-11/16	四(23:00)	11/18	11/26
COSCO NEW YORK	CSNY	048E	AIS	HIT	11/12-11/18	六(23:00)	11/20	11/23
NEW HAMPSHIRE TRADER	NHPT	244XKN	NCX	HIT	11/13-11/18	六(23:00)	11/20	11/28
APL OAKLAND	AOKL	24120N	KCM2	HIT	11/14-11/19	日(23:00)	11/25	11/29
DELOS WAVE	DLWV	1711N	KCM	HIT	11/18-11/23	四(23:00)	11/25	12/03
KMTC DUBAI	KDUB	1707E	AIS	HIT	11/19-11/25	六(23:00)	11/27	11/30
CASTOR N	CSTN	246XKN	NCX	HIT	11/20-11/25	六(23:00)	11/27	12/05
KMTC JEBEL ALI	KJEA	1710N	KCM2	HIT	11/21-11/26	日(23:00)	11/28	12/02
JEJU ISLAND	JILD	0048N	KCM	HIT	11/25-11/30	四(23:00)	12/02	12/10
WIDE INDIA	WIND	1708E	AIS	HIT	11/26-12/02	六(23:00)	12/04	12/07
LORRAINE	LRAN	17016N	NCX	HIT	11/27-12/02	六(23:00)	12/04	12/12
APL ATLANTA	ATLT	24520N	KCM2	HIT	11/28-12/03	日(23:00)	12/05	12/09
IRENES RYTHM	IRYT	1712N	KCM	HIT	12/02-12/07	四(23:00)	12/09	12/17
PIRAEUS	PIRS	17006E	AIS	HIT	12/03-12/09	六(23:00)	12/11	12/14
NEW HAMPSHIRE TRADER	NHPT	250XKN	NCX	HIT	12/04-12/09	六(23:00)	12/11	12/19
SCT QATAR	SQAT	17010N	KCM2	HIT	12/05-12/10	日(23:00)	12/12	12/16
BOMAR HAMBURG	BHMB	17007N	KCM	HIT	12/09-12/14	四(23:00)	12/16	12/24
CLEMENS SCHULTE	CSUT	1707E	AIS	HIT	12/10-12/16	六(23:00)	12/18	12/21
CASTOR N	CSTN	252XKN	NCX	HIT	12/11-12-16	六(23:00)	12/18	12/26
APL OAKLAND	AOKL	24920N	KCM2	HIT	12/12-12/17	日(23:00)	12/19	12/23
DELOS WAVE	DLWV	1712N	KCM	HIT	12/16-12/21	四(23:00)	12/23	12/31
KMTC MUMBAI	KMUB	1708E	AIS	HIT	12/17-12/23	六(23:00)	12/25	12/28
LORRAINE	LRAN	17017N	NCX	HIT	12/18-12/23	六(23:00)	12/25	01/02
KMTC JEBEL ALI	KJEA	1711N	KCM2	HIT	12/19-12/24	日(23:00)	12/26	12/30
JEJU ISLAND	JILD	0049N	KCM	HIT	12/23-12/28	四(23:00)	12/30	01/07
COSCO NEW YORK	CSNY	049E	AIS	HIT	12/24-12/30	六(23:00)	01/01	01/04
NEW HAMPSHIRE TRADER	NHPT	256XKN	NCX	HIT	12/25-12/30	六(23:00)	01/01	01/09
APL ATLANTA	ATLT	25320N	KCM2	HIT	12/26-12-31	日(23:00)	01/02	01/06
IRENES RYTHM	IRYT	1713N	KCM	HIT	12/30-01/04	四(23:00)	01/07	01/14
KMTC DUBAI	KDUB	1708E	AIS	HIT	12/31-01/06	六(23:00)	01/08	01/11
CASTOR N	CSTN	258XKN	NCX	HIT	12/31-01/06	六(23:00)	01/08	01/16

青島櫃場資料 青島前灣集裝箱碼頭(Qingdao Qianwan Container Terminal) -- KCM2, KCM, NCX Service
 青島新前灣集裝箱碼頭(Qingdao New Qianwan Container Terminal) -- AIS Service

**** 新增條航線 往 廈門 , 每週五班, 歡迎查詢 ****

HONG KONG TO XIAMEN (香港 至 廈門)									
VESSEL	VSL CODE	VOY	SVC	HKG Terminal	CY PERIOD	CLOSING TIME	SI CUT	ETD HKG	ETA XIAMEN
KMTC JAKARTA	KCJK	1713N	KCT	HIT	11/18 - 11/24	五(15:00)	四 12:00	11/25	11/26
HANSA MEERSBURG	HMSB	240TVN	JTV	HIT	11/18 - 11/24	五(12:00)	四 17:00	11/25	11/26

*** 敬請留意船期變動及截補料時間 *** 第2頁, 共3頁

*DELAY 7 DAY:
*DELAY 2 DAY:

COLOMBO	CLBO	026N	JTS	HIT	11/18 - 11/23	四(17:00)	五 12:00	11/24	11/26	
ST. JOHN	STJH	17014N	KCT	HIT	11/23 - 11/30	四(23:00)	三(17:00)	12/02	12/03	*DELAY 7 DAY:
PELICAN	PLCN	17014N	CHT	HIT	11/22 - 11/30	四(12:00)	三(17:00)	12/02	12/03	*DELAY 3 DAY:
ATOUT	ATUT	17015N	PAS	CMCS	11/23 - 11/28	二(23:00)	四 09:00	12/02	12/03	*DELAY 2 DAY:
CAPE FAWLEY	CFLY	17016N	JTV	HIT	11/25 - 11/29	三(23:00)	三 17:00	11/30	12/01	
SINGAPORE	SINP	009N	JTS	HIT	11/25 - 11/30	四(17:00)	五 12:00	12/01	12/03	
SKY CHALLENGE	SCLG	1715N	KCT	HIT	12/01 - 12/06	三(23:00)	三 12:00	12/08	12/09	*DELAY 6 DAY:
KMTC HAIPHONG	KHPH	1707N	CHT	HIT	11/29 - 12/04	一(23:00)	一 15:00	12/06	12/07	*DELAY 1 DAY:
ARUNA IPSA	ARIS	080N	PAS	CMCS	11/30 - 12/05	二(23:00)	四 09:00	12/07	12/08	
CAPE FORBY	CFRB	17015N	JTV	HIT	12/02 - 12/06	三(23:00)	三 17:00	12/07	12/08	
COLOMBO	CLBO	027N	JTS	HIT	12/02 - 12/07	四(17:00)	五 12:00	12/08	12/10	
KMTC JAKARTA	KCJK	1714N	KCT	HIT	12/02 - 12/07	四(23:00)	五 12:00	12/09	12/10	
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1714N	CHT	HIT	12/06 - 12/11	一(23:00)	一 15:00	12/12	12/13	
ATOUT	ATUT	17016N	PAS	CMCS	12/07 - 12/12	二(23:00)	四 09:00	12/14	12/15	
HANSA MEERSBURG	HMSB	246TVN	JTV	HIT	12/09 - 12/13	三(23:00)	三 17:00	12/14	12/15	
SINGAPORE	SINP	010N	JTS	HIT	12/09 - 12/14	四(17:00)	五 12:00	12/15	12/17	
ST. JOHN	STJH	17015N	KCT	HIT	12/09 - 12/14	四(23:00)	五 12:00	12/16	12/17	
PELICAN	PLCN	17015N	CHT	HIT	12/13 - 12/18	一(23:00)	一 15:00	12/19	12/20	
ARUNA IPSA	ARIS	081N	PAS	CMCS	12/14 - 12/19	二(23:00)	四 09:00	12/21	12/22	
CAPE FAWLEY	CFLY	17017N	JTV	HIT	12/16 - 12/20	三(23:00)	三 17:00	12/21	12/22	
COLOMBO	CLBO	028N	JTS	HIT	12/16 - 12/21	四(17:00)	五 12:00	12/22	12/24	
SKY CHALLENGE	SCLG	1716N	KCT	HIT	12/16 - 12/21	四(23:00)	五 12:00	12/23	12/24	
KMTC HAIPHONG	KHPH	1708N	CHT	HIT	12/20 - 12/25	一(23:00)	一 15:00	12/26	12/27	
ATOUT	ATUT	17017N	PAS	CMCS	12/21 - 12/26	二(23:00)	四 09:00	12/28	12/29	
CAPE FORBY	CFRB	17016N	JTV	HIT	12/23 - 12/27	三(23:00)	三 17:00	12/28	12/29	
SINGAPORE	SINP	011N	JTS	HIT	12/23 - 12/28	四(17:00)	五 12:00	12/29	12/31	
KMTC JAKARTA	KCJK	1715N	KCT	HIT	12/23 - 12/28	四(23:00)	五 12:00	12/30	12/31	
HEUNG-A LAEM CHABANG	HLCB	1715N	CHT	HIT	12/27 - 01/01	一(23:00)	一 15:00	01/02	01/03	
ARUNA IPSA	ARIS	082N	PAS	CMCS	12/28 - 01/02	二(23:00)	四 09:00	01/04	01/05	
HANSA MEERSBURG	HMSB	252TVN	JTV	HIT	12/30 - 01/03	三(23:00)	三 17:00	01/04	01/05	
COLOMBO	CLBO	029N	JTS	HIT	12/30 - 01/04	四(17:00)	五 12:00	01/05	01/07	
ST. JOHN	STJH	17016N	KCT	HIT	12/30 - 01/04	四(23:00)	五 12:00	01/06	01/07	

廈門櫃場資料 海天碼頭 - Hai-Tien(XGCT) terminal. (海天碼頭=象嶼碼頭)

***** 請注意事項 *****

如發現將罰 US\$1000 所有在目的港所產生的費用一概由貴司負責

- 1/ 上海禁止進口私人物品(Personal effect & Household Goods), 我司一律不接受和禁止出口。
- 2/ 大連禁止進口舊汽車 (Used car), 我司一律不接受和禁止出口。
- 3/ 中國禁止進口貨物:舊或二手電腦,配件(Used computer & accessories), 我司一律不接受和禁止出口。
- 4/ 中國禁止沒有許可證的貨物:廢料 (Scrap)進口,當訂船隻時請必須提供中國檢驗証(china inspection),擔保信,相關的進出口許可證。
如在目的港產生額費用,一概由貴司負責。
- 5/ 中國進口貨物:舊或二手機器 (Used machine or machinery), 請提供有關證書,文件或大陸進口許可證。
如果沒有大陸進口許可證, 我司一律不接受和禁止出口。
- 6/ 中國進口貨物:舊或新汽車 (Used car or Brand new car), 請提供有關證書,文件或大陸進口許可證。
如果沒有大陸進口許可證, 我司一律不接受和禁止出口。

HONG KONG TERMINAL INFORMATION

CY Receiving Station 交還重櫃地點:

HK-1 => HOI KONG DEPOT 1(海港一場)葵涌貨櫃碼頭路南一場 (Tel : 2700 2810)

HIT - 香港國際貨櫃碼頭 (Tel: 2407 8833)

YF => YUEN FAT DEPOT (潤發倉碼 A場) (TEL:2374 6764)

CMCS => China Merchant Containers Services香港青衣青強街 5至 9 號 (招商B場)

SALES DEPARTMENT				
service code	Sales	TEL	E-mail	
	GARY HO	3413 2233		
	JIMMY LAW	3413 2205		
	YUKI LEUNG	3413 2224	hkgtwnteam@tslines.com.hk	
	IVY (BOOKING)	3413 2206		
	MONA (BOOKING)	3413 2220		
DOCUMENTATION				
PIC	PIC	TEL	E-mail	
	ZOE TANG	3413 2060		
	SALLY LUI	3413 2065	si@tslines.com.hk	